



**HEAD OFFICE OF CRIC – CCCC
JOINT VENTURE**



Add: Vladete Kovačevića 8, Beograd. 11000 Fax: +381 11 401 0081 E-mail: public@cric.rs

Our Ref.:

HDJV-NSSB-CON-IZS-2024-0006

Date: January 15th, 2024

Наша реф.:

HDJV-NSSB-CON-IZS-2024-0006

Датум: 15. јануар 2024.

Republic of Serbia

**Ministry of Construction, Transport and
Infrastructure**

22-26 Nemanjina St., 11000 Belgrade

Attn: Anita Dimoski, Assistant Minister

Република Србија

**Министарство грађевинарства,
саобраћаја и инфраструктуре**

Немањина 22-26, 11000 Београд

**На руке: Анита Димоски, помоћник
Министра**

“Serbian Railways” JSC

Nemanjina 6, 11000 Beograd

Tel. no.: +381 11 3618 330

**Attn: Mr. Nebojša Šurlan, Acting General
Director**

„Инфраструктура железнице Србије”

а.д., Немањина 6, 11000 Београд

Број телефона: +381 11 3618 330

**На руке: Небојша Шурлан, в.д.
Генералног директора**

Сс:

PROJECT BIRO UTIBER d.o.o.

Temerinska 76, 21138 Novi Sad

Attn: Mr. Dragan Gligorov, Team Leader

Достављено:

PROJECT BIRO UTIBER d.o.o.

Темеринска 76, 21138 Нови Сад

На руке: Драган Глигоров, тим лидер

**PROJECT: THE MODERNIZATION
AND RECONSTRUCTION OF THE
HUNGARIAN-SERBIAN RAILWAY
CONNECTION ON THE TERRITORY
OF THE REPUBLIC OF SERBIA**

**ПРОЈЕКАТ: МОДЕРНИЗАЦИЈА И
РЕКОНСТРУКЦИЈА МАЂАРСКО-
СРПСКЕ ПРУГЕ НА ТЕРИТОРИЈИ
РЕПУБЛИКЕ СРБИЈЕ**

**SUBJECT: Letter regarding the
submission of the necessary
documentation for construction
qualification for SS/TT equipment
building HVAC installations in the Novi
Sad-Subotica Section**

**ПРЕДМЕТ: Допис у вези са предајом
неопходне документације коју за
грађевинску лиценцу за климатизацију
СС/ТТ објеката на деоници Нови Сад-
Суботица**

Dear all,

China Railway Signaling and Communication company, as the responsible contractor for the SS and TT works on the project, hereby informs that it has chosen EG-MEP Optimization d.o.o. for the HVAC installation works of the SS/TT rooms, which will be responsible for the performance of the HVAC installation of the SS/TT rooms on the Novi Sad section - Subotica. All necessary documentation has been prepared.

Sincerely,


Qi Feng Ran
Representative of the CRIC & CCCC Joint
Venture



Attachment: EG-MEP Optimization d.o.o
documentation

Поштовани,

China Railway Signaling and Communication company као одговорни извођач СС и ТТ радова на пројекту овим путем обавештава да је за термотехничке инсталације СС/ТТ просторија изабрао EG-MEP Optimization d.o.o који ће бити одговоран за извођење радова на термотехничким инсталацијама СС/ТТ просторија на деоници Нови Сад-Суботица. Сва потребна документација за је припремљена.

Срдачан поздрав,


Qi Feng Ran
Представник Конзорцијума CRIC &
CCCC



Прилог: Документација EG-MEP
Optimization d.o.o